

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **98 (1980)**

Heft 10

PDF erstellt am: **26.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21  
 Preise: Kalenderjahr Fr. 40.-, halbj. Fr. 24.-, Ausland Fr. 50.- jährlich  
 Inserate: Publicitas ☎ 031 65 11 11, pro mm 48 Rp., Ausland 54 Rp.  
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21  
 Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an  
 Insertions: Publicitas ☎ 031 65 11 11, le mm 48 cts, étranger 54 cts  
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

N° 10 - 129  
 Bern, Montag, 14. Januar 1980  
 Berne, lundi, 14 janvier 1980

98. Jahrgang  
 98<sup>e</sup> année

N° 10 - 14. 1. 1980

#### Inhalt - Sommaire - Sommario

#### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

##### Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni  
 Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino.

##### Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger - Riduzione del capitale sociale e diffida ai creditori.

Schuldenruf infolge Fusion - Appel aux créanciers par suite de fusion.

Fabrik- und Handelsmarken - Marques de fabrique et de commerce - Marchi di fabbrica e di commercio 301407-301445

#### Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank (Ausweis) - Banque nationale suisse (situation)

Wegleitung zur Bewertung von Wertpapieren ohne Kurswert für die Vermögenssteuer, Ausgabe 1977 - Instructions concernant l'estimation des titres sans cours en vue de l'impôt sur la fortune, édition 1977.

Verzollungsvorschriften - Prescriptions de dédouanement.

#### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

#### Handelsregister

##### Registre du commerce

##### Registro di commercio

#### Zürich - Zurich - Zurigo

27. Dezember 1979  
**Integra Studien- & Projektierungsgesellschaft AG**, in Wallisellen (SHAB Nr. 21 vom 26. 1. 1979, S. 262). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Robert Jacot, von Le Locle, in Uster, und Gerhard Rutz, von Luzern und St. Gallen, in Adligenswil.

27. Dezember 1979  
**Omco, Otto Müller AG**, in Zürich 4, Handel mit Teppichen (SHAB Nr. 97 vom 27. 4. 1977, S. 1346). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Walter Schneider, von Obersiggenthal, in Dietikon.

27. Dezember 1979  
**Rothmayr & Co AG**, in Zürich 4, Sanitär- und Heizungsinstallationen usw. (SHAB Nr. 233 vom 5. 10. 1978, S. 3061). Prokura von Peter Winzenried erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Manfred Fink, von Heimiswil, in Wollerau. Neu hat Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: Milos Alincic, von und in Zürich. Ferner hat Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Ulrich Wyss, von Brienz BE, in Zürich.

27. Dezember 1979  
**Rothmayr & Co AG, Filiale Adliswil**, in Adliswil, Sanitär- und Heizungsinstallationen (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1979, S. 126), mit Hauptsitz in Zürich. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Manfred Fink, von Heimiswil, in Wollerau, Direktor. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Milos Alincic, von und in Zürich.

27. Dezember 1979  
**H. + U. Burri AG**, in Dübendorf, Zürichstrasse 69, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12. 12. 1979. Zweck: Handel mit Waren aller Art sowie Fabrikation von Kunststoff-, Karton- und Papierartikeln. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre; in SHAB, oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Hans Burri, Präsident und Delegierter des VR, und Urs Burri, beide von und in Zürich, beide mit Einzelunterschrift.

27. Dezember 1979  
**FBB Frischbeton + Baustoff AG**, in Gossau, Kies- und Betonwerke usw. (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1977, S. 2722).  
**FBB Frischbeton AG Bäretswil, B. Baustoffe AG**, in Bäretswil, Aufbereitung von Beton (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1977, S. 2722)

Huldreich Kunz ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Arnold Gubler, Mitglied des VR, wohnt nun in Belp. Die Kollektivprokuristen Fritz Frauenfelder und Max Schläpfer zeichnen weiterhin nicht unter sich; ein jeder zeichnet ausschliesslich mit je einem der übrigen eingetragenen Zeichnungsberechtigten.

27. Dezember 1979  
**FBB Frischbeton- und Baustoff AG Hinwil**, in Hinwil, Aufbereitung von Beton und Belagsmaterialien usw. (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1977, S. 2722). Huldreich Kunz ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Arnold Gubler, Mitglied des VR, wohnt nun in Belp. Julius Hagedorn, nun in Stäfa, Mitglied des VR, führt seine Kollektivunterschrift nun zu zweien, ohne jegliche weitere Einschränkung. Hans-Rudolf Bosshard ist nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Mitglied des VR; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Hans-Ueli Gubler ist nicht mehr Vizepräsident, sondern nun Präsident des VR, er bleibt Delegierter desselben und führt weiter Einzelunterschrift. Die Kollektivprokuristen Fritz Frauenfelder und Max Schläpfer zeichnen weiterhin nicht mehr unter sich; ein jeder zeichnet ausschliesslich mit je einem der übrigen eingetragenen Zeichnungsberechtigten.

27. Dezember 1979  
**Ventronic Holding AG in Liquidation**, in Rüschlikon, Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 280 vom 29. 11. 1979, S. 3757). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Horgen vom 5. 11. 1979 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöst.

27. Dezember 1979  
**Alois Rothenfluh**, in Horgen, Metzgerei und Speisewirtschaft (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1929, S. 1346). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und anderweitiger Verpachtung der Speisewirtschaft erloschen.

27. Dezember 1979  
**Piekpay AG**, in Zürich 11, Verkauf von Lebensmitteln und Bedarfsartikeln aller Art usw. (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1979, S. 1621). Dr. Eric Teitler ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Peter Paul Roth sind erloschen. Bruno Gideon, bisher Präsident, nun einziges Mitglied des VR; führt weiter Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen.

27. Dezember 1979  
**Cheminée Honegger, Inh. Albert Honegger & Co**, in Zürich 8, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1976, S. 239). Neue Kommanditäre mit je einer Kommanditumsomme von Fr. 20 000: Jürg Honegger und Andreas Honegger, letzterer nun in Zürich und den Doktorhut führend; beide Genannten haben weiterhin Einzelprokura.

27. Dezember 1979  
**Money Shop AG**, in Zürich 3, Handel mit Münzen und Medaillen aller Art (SHAB Nr. 215 vom 14. 9. 1978, S. 2854). Über diese aufgelöste Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 27. 11. 1979 der Konkurs eröffnet.

27. Dezember 1979  
**Walma, Walter Ammann**, in Pfäffikon, Pfaffbergstrasse 12, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Walter Ammann, von Winterthur und Wittenwil, in Pfäffikon ZH. Import und Export von Landesprodukten en gros.

27. Dezember 1979  
**Inter Ado AG**, in Zürich 10, Fabrikation von Textilien aller Art usw. (SHAB Nr. 64 vom 17. 3. 1978, S. 825). Dr. Emil Bösch aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Hans Altherr, von und in Trogen.

27. Dezember 1979  
**Distrelec AG**, in Zürich 5, Zubehör für die Elektro-, Elektronik- und Maschinenindustrie (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1979, S. 493). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Alexandre Jean Babey, von Grandfontaine, in Küssnacht ZH.

27. Dezember 1979  
**Unity Technical Textiles Ltd liab. Co**, in Winterthur 1, Entwicklung von technischen Textilien usw. (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1979, S. 402). Die Gesellschafterversammlung vom 21. 11. 1979 hat die Statuten geändert. Das Stammkapital von Fr. 20 000 ist auf Fr. 100 000 erhöht worden, indem die Stammeinlage der Wirtz + Partner AG von Fr. 8000 auf Fr. 88 000 erhöht worden ist. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Sodann hat die Wirtz + Partner AG von ihrer Stammeinlage von Fr. 88 000 den Teilbetrag von Fr. 12 000 an die neue Gesellschafterin Alina Plackowska, belgische Staatsangehörige, in Roetgen (D) abgetreten, die damit eine Stammeinlage von Fr. 12 000 hat. Die Stammeinlage der Wirtz + Partner AG hat sich dadurch auf Fr. 76 000 vermindert. Zu Geschäftsführern mit Kollektivunterschrift zu zweien sind ernannt worden: die Gesellschafterin Alina Plackowska und Joseph Wirtz, deutscher Staatsangehöriger, in Jona.

27. Dezember 1979  
**Integrative Zulauf**, in Unterstammheim, Unterdorf 110, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans-Christoph Zulauf, von Schinznach Dorf, in Zürich 11, Beatrice Zulauf, von Schinznach Dorf, in Zürich, ist Einzelunterschrift erteilt. Beratungs- und Planungsbüro für energietechnische Anlagen.

27. Dezember 1979  
**Gebr. Steiner AG, Transporte**, in Urdorf (SHAB Nr. 297 vom 18. 12. 1972, S. 3238). Neu hat Kollektivprokura: Peter Gyolay, ungarischer Staatsangehöriger, in Schlieren; er zeichnet ausschliesslich mit je einem zeichnungsberechtigten Mitglied des Verwaltungsrates.

27. Dezember 1979  
**Wilhelm Wetter Söhne AG**, in Wetzikon usw. (SHAB Nr. 249 vom 24. 10. 1978, S. 3269). Infolge behördlicher Ummumerierung lautet die Adresse der Gesellschaft nun: Usterstrasse 109.

27. Dezember 1979  
**KNS Textil AG**, in Niederhasli, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Im Adligensbogen. Statutendatum: 20. 12. 1979. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Textilien. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Die Gesellschaft beabsichtigt, Maschinen und Werkzeuge zum Preise von maximal Fr. 7500 zu übernehmen. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich oder telegrafisch. Mitglieder des VR: Christopher Stampfli, von Aeschi SO, in Bülach, Präsident, und Milly Kienast, von und in Zürich; beide mit Einzelunterschrift.

27. Dezember 1979  
**GGK Zürich Werbeagentur AG**, in Zürich 2, Seestrasse 513 (Neueintragung). Statutendatum: 17. 12. 1979. Zweck: Betrieb einer Werbeagentur. Grundkapital: Fr. 250 000, voll liberiert; 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitglieder des VR: Karl Gerstner, von und in Basel, Präsident, und Paul Greddinger, von Mellingen, in Basel; beide mit Einzelunterschrift. Ferner führen Einzelunterschrift: Hermann Strittmatter, von Zürich, in Kaltenbach, Direktor, und Urs Gysin, von Basel und Liestal, in Zürich, Vizepräsident.

27. Dezember 1979  
**Imperial Tobacco Trading SA**, in Zürich 1, Tabak- und Raucherwaren (SHAB Nr. 112 vom 15. 5. 1979, S. 1573). James W. Ellis ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

27. Dezember 1979  
**Solvo Finanzierungs- und Beteiligungs AG**, in Zürich 9 (SHAB Nr. 257 vom 2. 11. 1979, S. 3465). Eduard Eschmann ist nicht mehr Direktor, bleibt jedoch Delegierter des Verwaltungsrates und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Peter Messer, von Zürich und Eitelkofen, in Zürich.

27. Dezember 1979  
**Karr & Co AG**, in Zürich 1, Handel mit Getreide usw. (SHAB Nr. 244 vom 18. 10. 1979, S. 3302). Die Generalversammlungen vom 17. 5. und 18. 12. 1979 haben die Statuten geändert. Die Schreibweise der Firma ist: Karr & Cie AG. Die Delegierten des Verwaltungsrates führen Kollektivunterschrift zu zweien.

27. Dezember 1979  
**Technical Progress SA**, in Zürich 6, Handelsgeschäfte und Entwicklung technischer Neuerheiten usw. (SHAB Nr. 235 vom 7. 10. 1977, S. 3214). Die Generalversammlung vom 18. 12. 1979 hat die Statuten geändert. Die bisherigen 700 Aktien zu Fr. 1000 sind in 70 Aktien zu Fr. 10 000 zusammengelegt und von Inhaber- in Namenaktien umgewandelt worden, so dass das Grundkapital von Fr. 700 000 nun in 70 Namenaktien zu Fr. 10 000 zerfällt.

















## Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

### Aufruf - Sommations - Diffida

Der unbekannte Inhaber der drei Obligationen 6% Einwohnergemeinde Bern, 1973, Nrn. 5393-95, von nom. je Fr. 5000.-, nebst Jahrescoupons per 15. Oktober 1979 und folgende, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert sechs Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (171)

3011 Bern, den 7. Januar 1980

Der Gerichtspräsident III von Bern:  
Dr. Minnig

Es werden folgende Schuldurkunden vermisst:

a) Namensschuldbrief für Fr. 6000.- (ursprünglich Fr. 5000.-, am 30. März 1943 ermässigt auf Fr. 3500.-, am 16. November 1943 erhöht auf Fr. 6000.-), ausgestellt am 24. September 1937 zugunsten der Zürcher Kantonalbank in Zürich (heutiger Gläubiger: Bruno Hesse, 3399 Oschwand) und lautend auf «Siga» Siedlungs- und Gartenbaugenossenschaft Bassersdorf als Schuldnerin. Er lastet im 1. Rang auf der Liegenschaft Schatzackerstrasse 78, in Bassersdorf, Grundprotokoll Bassersdorf Bd. 28 S. 70/1.

b) Inhaberschuldbrief für Fr. 5000.-, ausgestellt am 23. Mai 1939, lautend auf «Siga» Siedlungs- und Gartenbaugenossenschaft Bassersdorf als Schuldnerin. Er lastet im 2. Rang auf der Liegenschaft Schatzackerstrasse 78 in Bassersdorf, Grundprotokoll Bassersdorf Bd. 28 S. 70/1.

Heutige Eigentümer der Liegenschaft sind: Lydia Frida Pfingsttag-Martin, Niesenweg 6, 3012 Bern, und Marguerite Yvonne Sigg-Jampen, 97, avenue Bois de la Chapelle, 1213 Onex, als Gesamteigentümerinnen infolge Erbengemeinschaft.

Die Besitzer dieser Schuldbriefe und jedermann, der über die Urkunden Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich innert Jahresfrist von der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an zu melden und die Schuldbriefe vorzulegen. Werden die Urkunden innert Frist nicht vorgelegt, werden die Titel kraftlos erklärt. (60)

8180 Bülach, den 14. September 1979

Bezirksgericht Bülach

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief, Fr. 120 000.-, dat. 14. November 1967/12. November 1969, lastend auf GB Nr. 197 (a) Ziff. 10, Einsiedeln Dorf C; Inhaberschuldbrief, Fr. 60 000.-, dat. 14. November 1967/12. November 1969, lastend auf GB Nr. 197 (a) Ziff. 11, Einsiedeln Dorf C.

Die unbekanntenen Inhaber werden aufgefordert, die vorstehenden Schuldbriefe innert Jahresfrist auf dieser Publikation dem Bezirksgerichtspräsidentium Einsiedeln vorzuweisen; sonst erfolgt die Kraftloserklärung. (163)

8840 Einsiedeln, den 7. Januar 1980

Gerichtspräsidentium Einsiedeln:  
Dr. V. Schwander

Vermisst wird der Eigentümerschuldbrief von Fr. 11 000.- (5% Maximalzinsfuß) vom 30. September 1919, Beleg 1/905, lastend als Gesamtpfandrecht in Pfandstelle I auf Büren zum Hof GBBL Nrn. 160 und 161, sowie Fraubrunnen GBBL Nrn. 591 und 592, des Hans Rudolf Sommer.

Gläubiger: Hans Sommer, Büren zum Hof.

Der unbekannte Titelinhaber wird aufgefordert, den Titel binnen Jahresfrist, seit der ersten Auskündung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, beim Richteramt Fraubrunnen vorzulegen, widrigenfalls er kraftlos erklärt wird. (158)

3312 Fraubrunnen, den 4. Januar 1980

Der Gerichtspräsident:  
Schindler

Vermisst wird der Inhaberschuldbrief von Fr. 120 000.- (7% Maximalzinsfuß) vom 21. Februar 1974, Beleg 398/74, lastend in Pfandstelle V auf Urtenen GBBL Nr. 1098 des Oberli Adolf, Sandstr. 18, Schönblü.

Der unbekannte Titelinhaber wird aufgefordert, den Titel binnen Jahresfrist, seit der ersten Auskündung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, beim Richteramt Fraubrunnen vorzulegen, widrigenfalls er kraftlos erklärt wird. (159)

3312 Fraubrunnen, den 4. Januar 1980

Der Gerichtspräsident:  
Schindler

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren beim Bezirksgericht Hinwil hat mit Verfügung vom 3. September 1979 den Aufruf der folgenden vermissten Schuldurkunde bewilligt:

Inhaberschuldbrief per Fr. 2600.-, datiert den 28. Oktober 1930, lastend ursprünglich im 4. Rang mit einem Kapitalvorgang von Fr. 25 000.-, seit 19. Oktober 1938 im 2. Rang bei gleichgebliebenem Kapitalvorgang (Grundprot. Rütli ZH Bd. 13 pg. 314/319; Tagebuch 1930 Nr. 292, Pfandtitel Verz. Nr. 294, A 8 pg. 381 Nr. 392) auf  
1. Wohnhaus Nr. 133 mit Scheune,  
2. Waschhaus Nr. 134,  
3. ursprünglich Kat. Nr. 897, ca. 65 a Grundfläche von Objekt 1 + 2, Hofraum und Garten, Wiesen und Strassengebiet auf dem oberen Haltberg-Rüti, rechts an der alten Rütli-Wald-Landstrasse; hievon 1646 m<sup>2</sup> am 28. September 1962 und vom Rest (Kat. Nr. 3426) 185 m<sup>2</sup> am 5. Mai 1967 aus der Pfandhaft entlassen (Rest = Kat. Nr. 3425, Sub 3745),  
4. ca. 52 a Wiesen im Buch,  
5. seit 5. Mai 1967 zufolge Pfandvermehrung (Prot. Rütli Bd. 25 pg. 281, Sub Kat. Nr. 3745, Plan 14) 37 m<sup>2</sup> Wiesen, von Quartierstrassengebiet im Haltberg, Rütli ZH.

Ursprünglicher Schuldner und Pfand Eigentümer: Ulrich Kuratli, geb. 1867, von Krummenau SG, im oberen Haltberg, Rütli ZH; heutiger Pfand Eigentümer Albert und Yvonne Blöchlinger-Meier, geb. 1948 und 1951, von Ernetschwil SG, zurzeit in Saudi-Arabien, Miteigentümer je zur Hälfte.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes und jedermann, der über das Schicksal des vermissten Titels Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an auf der Bezirksgerichtskanzlei Hinwil zu melden, bzw. den Schuldbrief vorzulegen, ansonst dieser kraftlos erklärt würde. (61)

8340 Hinwil, den 11. September 1979 Bezirksgerichtskanzlei Hinwil

Es wird vermisst:

Schuldbrief von Fr. 4000.-, 6½%, vom 31. Dezember 1931, Beleg 1/5384, lautend zugunsten Ernst Friedrich Zesiger-Wanner, lastend im 2. Rang auf Walperswil GBBL Nr. 513 und 514.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (168)

2560 Nidau, den 8. Januar 1980

Der Gerichtspräsident II:  
E. Stähli

Der derzeitige Besitzer des nachgenannten Sparheftes wird aufgefordert, dieses innert 6 Monaten beim Unterzeichneten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird:

Inhaber-Sparheft Nr. 500.807 der Schweizerischen Bankgesellschaft Olten. (54)

4600 Olten, den 5. September 1979

Der Amtsgerichtspräsident von Olten-Gösgen

Der unbekannte Inhaber des Namensparheftes Nr. 01 267.245-00 der Kantonal-Ersparnkasse Solothurn, mit einem Kapitalsaldo per 23. Oktober 1979 von Fr. 21 000.-, ist öffentlich aufgefordert, dieses innert 6 Monaten - von der ersten Publikation an gerechnet - dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vorzulegen, widrigenfalls das Sparheft kraftlos erklärt wird. (96)

4500 Solothurn, den 7. November 1979

Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern:  
R. Wirth

Der unbekannte Inhaber des Namensparheftes Nr. 63645 der Kantonal-Ersparnkasse Solothurn, mit einem Kapitalsaldo per 1. Januar 1961 von Fr. 1926.35, ist öffentlich aufgefordert, dieses innert 6 Monaten - von der ersten Publikation an gerechnet - dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vorzulegen, widrigenfalls das Sparheft kraftlos erklärt wird. (97)

4500 Solothurn, den 7. November 1979

Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern:  
R. Wirth

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 14. Juni 1945 von Fr. 13 000.-, Belege Serie 11/8588, lastend in der 2. Pfandstelle auf Brienz-Grundbuchblatt Nr. 2859, der Maria Theresia Pache-Czernoch, im Kienholz, in Brienz.

Auskündungsfrist: Ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (151)

3800 Interlaken, den 28. Dezember 1979

Der Gerichtspräsident I:  
Kuhn

Der unbekannte Inhaber des Namensparheftes Nr. 01 257.768-09 der Solothurner Kantonalbank, Solothurn, mit einem Kapitalsaldo per 31. Mai 1978 von Fr. 11 449.70, ist öffentlich aufgefordert, dieses innert 6 Monaten - von der ersten Publikation an gerechnet - dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vorzulegen, widrigenfalls das Sparheft kraftlos erklärt wird. (98)

4500 Solothurn, den 8. November 1979

Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern:  
R. Wirth

Es werden vermisst:

Schuldbrief über Fr. 5000.-, ang. 4. April 1966, im 4. Rang, Schuldbrief über Fr. 5000.-, ang. 5. April 1966, im 5. Rang, beide haftend auf dem Grundstück Nr. 1263/GB Kriens, Kreuzstrasse 32.

Die Inhaber dieser Schuldbriefe werden aufgefordert, diese innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, sonst werden sie kraftlos erklärt. (169)

6010 Kriens, den 8. Januar 1980

Der Amtsgerichtspräsident III  
von Luzern-Land

Es wird vermisst:

Anlageheft Nr. 16 139, Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft, Niederlassung Luzern, haltend Fr. 1560.70 per 23. November 1979.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innerhalb von sechs Monaten, seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (172)

6000 Luzern, den 8. Januar 1980

Der Amtsgerichtspräsident I  
von Luzern-Stadt:  
Fischer

Der Schuldbrief von Fr. 5900.- vom 21. März 1927, Beleg Serie 1/9582, zugunsten Adolf Finger sel., lastend auf Thun-Strätling-Grundbuchblatt Nr. 1482, wird vermisst.

Die allfälligen Inhaber werden hiermit aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation hinweg dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (157)

3601 Thun, den 3. Januar 1980

Der Gerichtspräsident I:  
Hollenweger

Es wird vermisst:

Eigentümerschuldbrief von Fr. 70 000.- vom 27. Januar 1966, Beleg III/7144, lastend im 3. Rang auf der Liegenschaft Speiz-Grundbuchblatt Nr. 489 der einfachen Gesellschaft «Baugesellschaft Ideales Wohnen».

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (160)

3752 Wimmis, den 4. Januar 1980

Richteramt Niedersimmental  
Der Gerichtspräsident: Janser

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 23. Oktober 1947, von Fr. 3000.-, haftend im 3. Rang auf Grundbuch Murgenthal Nr. 1120, Kat.-Plan 20, Parzelle Nr. 1483, lautend auf Otto Blunier, als Schuldner.

An den allfälligen Inhaber dieses Inhaberschuldbriefes ergeht die Aufforderung, den Schuldbrief binnen eines Jahres, d. h. bis spätestens zum 8. Januar 1981, dem Bezirksgericht Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (146<sup>1</sup>)

4800 Zofingen, den 13. Dezember 1979 Bezirksgericht Zofingen

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief vom 9. August 1952 über Fr. 8000.-, haftend im 2. Rang auf Grundbuch Oftringen Nr. 1715, Kat.-Plan 17, Parzelle 2417, lautend auf die Stiftung «Maja-Berry-Fonds, Oftringen, als Gläubigerin, und auf Max Suter, Oftringen, als Schuldner.

An den allfälligen Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht die Aufforderung, den Schuldbrief binnen eines Jahres, d. h. bis spätestens zum 8. Januar 1981, dem Bezirksgericht Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (145<sup>1</sup>)

4800 Zofingen, den 20. Dezember 1979 Bezirksgericht Zofingen

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden Urkunde bewilligt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 8000.-, datiert 7. Februar 1935, lautend auf Johannes Haug, geboren 1884, Berghof, Dietikon, lastend im 2. Rang auf einem Wohnhaus an der Röhrenmossstrasse in Dietikon, mit Scheune, Stall, Schopfhanbau, Wasch- und Materialdepot, mit 8727 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche, überdachtet Hofraum, Hofraum und Wiese im Chrottenbühl, Kat. Nr. 9354 (urspr. 4680 bzw. 2458 und 2459), Gr. Bl. 367, Plan 54, Pfandtitelverzeichnis 1935 Nr. 41, GBA Dietikon (urspr. Schlieren).

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen einem Jahre von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (55<sup>1</sup>)

8004 Zürich, den 3. September 1979

Einzelrichter im summarischen Verfahren  
des Bezirksgerichtes Zürich

Sommatum est faite au détenteur inconnu de la cédule hypothécaire au porteur de fr. 20 000.-, intérêt maximum 6%, inscrite le 24 avril 1962 sous n° 95 497 au registre foncier du district de Lavaux et grevant en 1<sup>er</sup> rang la parcelle 1325 de la commune de Puidoux, dont M. Alexandre Chappuis, à Rivaz, est propriétaire, de déposer ce titre au greffe du Tribunal du district de Lavaux d'ici au 15 septembre 1980, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (62<sup>1</sup>)

1096 Cully, le 7 septembre 1979

Le président du Tribunal de Lavaux:  
W. Gersbach

Le président II du Tribunal du district de Delémont somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire de fr. 10 000.-, taux 7%, inscrite le 13 juin 1953 à série 11g/8735, au profit et contre Hélène Jacquemai, Denise Villars née Jacquemai, Renée Siegel et Suzanne Mc Neely, grevant en 4<sup>e</sup> rang l'immeuble fit 62 du ban de Delémont, rue des Martins 7, de se faire connaître au greffe du Tribunal du district de Delémont dans le délai d'un an à compter de la 1<sup>re</sup> publication de la présente sommation dans la Feuille officielle suisse du commerce, en produisant ladite cédule, faute de quoi le juge en prononcera l'annulation. (156<sup>1</sup>)

2800 Delémont, le 3 janvier 1980

Le président II du Tribunal e.r.:  
Edgar Chapuis

Le détenteur des 3 actions nominatives, valeur nominale fr. 250.-, entièrement libérées, coupons 13 et suivants attachés, n° 491, 492, 493, de la société Eaux minérales alcalines Romanel Emaro SA, Romanel-sur-Lausanne, est sommé de me les produire jusqu'au 31 mars 1980, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (56<sup>1</sup>)

1003 Lausanne, le 7 septembre 1979

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:  
M.-A. Pellet

Le détenteur du livret de dépôts Banque Cantonale Vaudoise, au porteur, n° 310 846, créancier de fr. 278.25, créé le 19 août 1975, propriété de Mme Raymond Brauch, est sommé de me le produire jusqu'au 31 mai 1980, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (95<sup>1</sup>)

1003 Lausanne, le 6 novembre 1979

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:  
M.-A. Pellet

Le président du Tribunal civil du district du Locle somme

conformément aux art. 977 et 981 ss CO, le détenteur inconnu du livret d'épargne Banque Cantonale Neuchâteloise du Locle n° 702 791 00 de fr. 11 532.10 au 26 octobre 1979 au nom de Emile Zeltner, D. Jeanrichard 43, à La Chaux-de-Fonds, de produire ce titre au greffe du Tribunal du Locle dans les 6 mois dès la première publication de la présente dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (117<sup>1</sup>)

2400 Le Locle, le 11 décembre 1979

Le président du Tribunal du Locle:  
J. L. Duvanel

Les titres suivants:

cédule hypothécaire de fr. 20 000.- taux 6% au profit de M. Jean Freudiger, inscrite les 19 mai 1950 à série 11g n° 9568, 13 avril 1953 à série 11lg n° 909;

cédule hypothécaire de fr. 20 000.- taux 6% au profit de M. Jean Freudiger, inscrite le 22 février 1956 à série 11lg n° 2175,

ont été égarés. Ces titres grèvent en III<sup>e</sup> et IV<sup>e</sup> rang les immeubles feuillets n° 991, 992, 993 et 994 du ban de Court, appartenant à M. Jean Freudiger, ancien restaurateur, à Court.

Le détenteur de ces cédules hypothécaires est sommé, par cette publication, de les présenter au juge soussigné, dans le délai d'un an, à compter de la date de la première parution dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (170<sup>1</sup>)

2740 Moutier, le 8 janvier 1980<sup>1</sup>

Le président du Tribunal I:  
R. Lerch

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel, conformément aux art. 870 CCS et 981 ss CO, somme l'éventuel détenteur inconnu de l'obligation hypothécaire au porteur de fr. 6000.-, inscrite au registre foncier de Neuchâtel le 21 mars 1958 sous n° 69 et grevant en premier rang les art. 7237 et 7239 au Petit Chaumont, de produire ce titre au greffe du Tribunal civil du district de Neuchâtel dans un délai d'un an, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (94<sup>1</sup>)

2001 Neuchâtel, le 8 novembre 1979

Le président du Tribunal:  
J. Ruedin

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel, conformément aux art. 981 ss CO, somme l'éventuel détenteur inconnu du livret d'épargne n° L. 200.734.00, ouvert auprès de la Banque cantonale neuchâteloise, et présentant un solde en capital de fr. 14 166.35 au 29 janvier 1979, de produire ce titre au greffe du Tribunal du district de Neuchâtel dans un délai de six mois, à compter de la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (112<sup>1</sup>)

2001 Neuchâtel, le 5 décembre 1979

Le président du Tribunal:  
J. Ruedin

La pretura di Locarno-Campagna diffida lo sconosciuto detentore della cartella ipotecaria al portatore di fr. 220 000.-, interesse al 7%, gravante in 1° rango l'appartamento n. 31 del Condominio Annabella, ubicazione Chiosse, foglio PPP n. 3312, compromessa del fondo base particellare n. 462 RFD di Ascona per 66/1000, iscrizione a ufficio registri del 18 agosto 1975, dg. n. 5198, già di proprietà dei signori Ernst Gärtner, fu Augustin e Katharina Gärtner nata Grosse-Strangmann, entrambi in Mülheim an der Ruhr (D); ed ora di proprietà dei signori Achim Augustin Gärtner, di Ernst, 1955, in Wiesbaden (D) (1/2), e Blanca Maria Gärtner, di Ernst, 1958, in Mülheim an der Ruhr (D) (1/2), a produrla alla scrivente pretura entro il 15 gennaio 1981, sotto le comminatorie dell'ammortamento. (152<sup>1</sup>)

6601 Locarno, il 2 gennaio 1980

Il pretore:  
avv. G. Francini

Il pretore di Mendrisio-sud, in relazione all'istanza 7 dicembre 1979 dell'avv. G. Maino, Mendrisio;

in applicazione degli art. 870 e rel. CCS; 981 e rel. CO; 2 LAC (lett. b, cifra 5) e 360 CPC,

diffida:

lo o gli sconosciuti detentori dell'ipoteca al portatore di fr. 10 000.-, inscritta in data 24 gennaio 1958, e gravante in IV° grado la part. n. 519 del RFD del comune di Castel San Pietro, di proprietà della comunione ereditaria istante, sigg. Sisini Elena ved. fu Cesare, Castel San Pietro; Sisini Fausto fu Cesare, Mendrisio, e Raimonda Ponti nata Sisini, Salorino, titolo andato smarrito, a volerla produrre a questa pretura entro il termine di un anno, dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria dell'ammortamento. (150<sup>1</sup>)

6850 Mendrisio, il 27 dicembre 1979

Il pretore:  
avv. Flavio Cometta

## Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

### Genimag AG in Liquidation, Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 20. Dezember 1979 ist die Genimag AG in Liquidation getreten.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit, unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR, aufgefordert, ihre Ansprüche mit eingeschriebenem Brief und begründet innert 30 Tagen bei der Liquidatorin, Experta Treuhand AG, Engelgasse 11, 4010 Basel, geltend zu machen. (A47<sup>1</sup>)

4010 Basel, den 28. Dezember 1979

Die Liquidatorin

### Bilosa Trading AG in Liq., Winterthur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung hat am 15. November 1979 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche spätestens 30 Tage nach der dritten Veröffentlichung, schriftlich mit Begründung, bei der Liquidatorin Immo-Grisca AG, Treuhand und Liegenschaften, Rätusstrasse 7, 7001 Chur, anzumelden. (A34<sup>1</sup>)

7001 Chur, den 27. Dezember 1979

Die Liquidatorin:  
Immo-Grisca AG

### Industrial Market Research AG in Liquidation, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Dezember 1979 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen, seit der 3. Publikation, in schriftlicher Form anzumelden beim Liquidator: Noël Maréchal, 12, rue du Mont-Blanc, 1211 Genf I. (A60<sup>1</sup>)

1211 Genf, den 11. Januar 1980

Der Liquidator

### Graffiti S.A., Chur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Graffiti S.A., Chur, hat am 19. November 1979 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Demzufolge werden die Gläubiger unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Forderungen sind innerhalb eines Monats, seit der dritten Veröffentlichung dieser Anzeige, bei der Treuhand Caminada AG, Othmarstrasse 8, 8008 Zürich, anzumelden. (A35<sup>1</sup>)

6300 Zug, den 19. November 1979

Der Liquidator:  
H. Bösch

**Kima Holding AG, Zug**

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Kima Holding AG, Zug, vom 19. Dezember 1979, hat beschlossen, das Grundkapital durch Rückzahlung und Vernichtung von 300 Inhaberaktien zu je Fr. 1000.- von bisher Fr. 400 000.- auf Fr. 100 000.- herabzusetzen. Durch den Revisionsbericht der Revisionsverband GmbH vom 21. November 1979 wird festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach erfolgter Kapitalherabsetzung voll gedeckt sind.

Gläubiger der Gesellschaft, die im Sinne von Art. 733 OR Befriedigung oder Sicherstellung ihrer Forderungen verlangen, haben dies innerhalb zweier Monate, ab der dritten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt gerechnet, mitzuteilen. (A61<sup>2</sup>)

6300 Zug, den 8. Januar 1980

Brevés Treuhand AG

**Multi Planning Services S.A., à Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 3 janvier 1980 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 29 février 1980, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur, M. Alfred Baechi, expert-comptable, Grand-Chêne 5, 1003 Lausanne. (A65<sup>2</sup>)

1700 Fribourg, le 3 janvier 1980

Le liquidateur

**Cisa Constructions Industrialisées S.A. en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Troisième publication**

Selon décision de l'assemblée générale du 21 septembre 1979, la société Cisa Constructions Industrialisées S.A. est entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans le mois qui suivra la troisième publication du présent avis en mains du liquidateur M. Alexandre Vraca, avenue de Collonges 1, à Lausanne.

La présente publication annule et remplace celles parues dans la Feuille officielle suisse du commerce les 9, 11 et 12 octobre 1979. (A37<sup>1</sup>)

1000 Lausanne, le 28 décembre 1979

Le liquidateur

**Menli AG, Zug**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Eine ausserordentliche Generalversammlung der Menli AG, Zug, hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Demzufolge werden die Gläubiger unter Hinweis auf Art. 742 aufgefodert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind bis zum 31. Januar 1980 beim Büro des Liquidators, Dr. Caspar Hürimann, Rechtsanwalt, Bahnhofstrasse 3, 8001 Zürich, einzureichen. (A2<sup>1</sup>)

8001 Zürich, den 14. Oktober 1979

Der Liquidator

**SI Résidence Ancienne Route 66 en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 14 décembre 1979, la mise en liquidation de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances selon art. 742 du CO, par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans le délai d'un mois, dès la troisième publication de cet appel, auprès du liquidateur: M. Paul-Eric Fonjallaz, p.a. Experco Fiduciaire SA, 13, avenue de Budé, 1202 Genève. (A64<sup>2</sup>)

1202 Genève, le 3 janvier 1980

Le liquidateur

**Société Immobilière «La Pierrère au Lac» S.A., à Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

La Société Immobilière «La Pierrère au Lac» S.A., société anonyme ayant son siège à Lausanne, a décidé sa dissolution dans son assemblée générale du 20 décembre 1979.

En application de l'art. 742 al. 2 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations auprès du liquidateur jusqu'au 1<sup>er</sup> février 1981 à l'adresse suivante: Société Immobilière «La Pierrère au Lac» S.A., en liquidation, M. Dino Venezia, liquidateur, Fiduciaire Fidam, avenue Jomini 8, 1000 Lausanne. (A40<sup>2</sup>)

1000 Lausanne, le 7 janvier 1980

R. Ramelet, notaire

**Forbo Betriebs AG, Zürich**

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentlichen Generalversammlungen der Forbo Betriebs AG, Zürich, und der Salubra AG, Zürich, haben am 7. Dezember 1979 die Fusion beschlossen. Gemäss Fusionsvertrag vom 1. Oktober 1979 werden die Aktiven und Passiven der aufzulösenden Salubra AG von der Forbo Betriebs AG, Zürich, übernommen.

Die Gläubiger der aufzulösenden Gesellschaft werden hiermit aufgefodert, ihre Ansprüche auf Befriedigung oder Sicherstellung bis zum 31. März 1980 an folgender Anschrift anzumelden:

Forbo Betriebs AG, Färberstrasse 6, 8008 Zürich. (A41<sup>2</sup>)

8008 Zürich, den 7. Januar 1980

Forbo Betriebs AG

**The Merchandising Group S.A., en liquidation à Carouge**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 24 octobre 1979, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à M<sup>e</sup> Olivier Gampert, notaire, à Genève, 19, rue Général Dufour, case postale 243, 1211 Genève 11. (A55<sup>2</sup>)

1211 Genève, le 7 janvier 1980

La liquidatrice

**Camping de Morges S.A., à Morges**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

La société anonyme Camping de Morges S.A. ayant son siège à Morges, a décidé sa dissolution dans son assemblée générale du 20 décembre 1979.

En application de l'art. 742 al. 2 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations auprès du liquidateur jusqu'au 1<sup>er</sup> février 1981 à l'adresse suivante: Camping de Morges S.A., en liquidation, M. Jean-Pierre Dufaux, liquidateur, 1110 Morges, rue Centrale 4. (A39<sup>2</sup>)

1110 Morges, le 7 janvier 1980

R. Ramelet, notaire

**Valoren Beteiligungs-GmbH, c/o Treburo AG, Stampfenbachstrasse 24, Zürich**

Herabsetzung des Stammkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 788 und 733 OR

**Dritte Veröffentlichung**

Die Valoren Beteiligungs-GmbH, mit Sitz in Zürich, hat an ihrer in Zürich durchgeführten ausserordentlichen Gesellschafterversammlung am 28. Dezember 1979 beschlossen, ihr Stammkapital von Fr. 1 350 000.- um Fr. 1 200 000.- auf Fr. 150 000.- herabzusetzen und die Statuten entsprechend abzuändern.

Die Herabsetzung erfolgt, gestützt auf den Revisionsbericht der Revisionsverband GmbH, Zürich, vom 12. Dezember 1979, wonach die Forderungen der Gläubiger auch nach der Kapitalherabsetzung voll gedeckt und die Vorschriften des Art. 788 OR gewährt sind. Die Herabsetzung wird in der Weise durchgeführt, dass der bisherige Stammanteil von Fr. 1 000 000.- auf Fr. —, derjenige von Fr. 175 000.- auf Fr. 134 000.- und derjenige von Fr. 175 000.- auf Fr. 16 000.- herabgesetzt und zurückbezahlt werden.

Den Gläubigern wird hiermit gemäss Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie innert 2 Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Forderungen am Sitze der Gesellschaft, c/o Treburo AG, Stampfenbachstr. 24, 8001 Zürich, anmelden und die Befriedigung oder Sicherstellung derselben verlangen können. (A36<sup>1</sup>)

8001 Zürich, den 8. Januar 1980

Valoren Beteiligungs-GmbH

**Printania Watch Spector S.A., Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 17 décembre 1979 des actionnaires de Printania Watch Spector S.A. Genève a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leur créance par écrit, accompagnée des pièces justificatives, en mains du liquidateur, M. René-Eugène Chablotz, c/o Printania Watch Spector S.A. Genève, en liquidation, 6, rue du Mont-Blanc, 1201 Genève. (A63<sup>2</sup>)

1201 Genève, le 11 janvier 1980

Le liquidateur

**Intermares S. a g. l. in liquidazione, Bioggio**

Riduzione del capitale sociale e diffida ai creditori a senso degli art. 788 e 733 CO

**Terza pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria dei soci della Intermares S. a g. l. in liquidazione, tenuta il 27 dicembre 1979, ha deciso di ridurre il suo capitale sociale da fr. 1 500 000.- a fr. 300 000.- mediante riduzione della quota di fr. 1 499 000.- a fr. 299 000.-. Ha pure deciso di ridurre la riserva speciale da fr. 1 500 000.- a fr. 300 000.-.

Il liquidatore della società informa gli eventuali creditori che nel termine di due mesi successivi alla terza pubblicazione nel Foglio ufficiale svizzero di commercio, essi potranno produrre i loro crediti al notaio avv. Francesco Ghioldi, via Pretorio 7, 6900 Lugano, ed esigere d'essere soddisfatti o garantiti. (A38<sup>1</sup>)

6900 Lugano, il 28 dicembre 1979

Il liquidatore:  
D<sup>r</sup> Waldo Riva**Tekmar Electronic S.A., Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 12 décembre 1979 des actionnaires de Tekmar Electronic SA a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leur créance par écrit, accompagnée des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, la société ADF, Société Auxiliaire de Financement SA, 4, rue du Mont-Blanc, 1201 Genève. (A62<sup>2</sup>)

1201 Genève, le 11 janvier 1980

La liquidatrice

**Tum Holding S.A. in liquidazione in Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Terza pubblicazione**

Con decisione assembleare del 6 dicembre 1979 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO entro sei mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società, c/o Fidinam S.A., via Pioda 14, Lugano. (A48<sup>1</sup>)

6900 Lugano, il 7 gennaio 1980

Il liquidatore:  
Fidinam S.A.

## Marken Marques Marchi

## Bundesamt für geistiges Eigentum

## Office fédéral de la propriété intellectuelle

## Ufficio federale della proprietà intellettuale

Konflikt mit bereits eingetragenen  
- Fabrik- und Handelsmarken bzw.  
- Geschäftsfirmen

Wir erinnern Sie daran, dass gegen 340000 Marken und gegen 250000 Geschäftsfirmen in der Schweiz eingetragen sind. Verlangen Sie daher bei den unten angegebenen Ämtern eine Abklärung darüber, ob die von Ihnen zur Kennzeichnung Ihrer Waren oder Ihres Unternehmens gewählte Bezeichnung mit bereits eingetragenen Marken oder Firmen bzw. -Zusätzen in Konflikt kommen könnte oder nicht. Unter Umständen bewahren Sie sich dadurch vor grossem finanziellem Schaden.

Eidg. Amt für das  
Handelsregister  
3003 Bern

Bundesamt für  
geistiges Eigentum  
3003 Bern

Conflit avec  
- des marques de fabrique et de commerce, resp.  
- des raisons de commerce déjà enregistrées

Sachez qu'environ 340000 marques et 250000 raisons de commerce sont déjà enregistrées en Suisse. Demandez alors aux offices soumentionnés, si la désignation que vous avez choisie pour distinguer vos produits ou votre entreprise entre ou non en conflit avec des marques, des raisons de commerce ou respectivement des éléments de celles-ci qui sont déjà enregistrés. C'est là une mesure de prudence qui pourra, selon les circonstances, vous éviter de gros dommages financiers.

Office fédéral du  
registre du commerce  
3003 Berne

Office fédéral de la  
propriété intellectuelle  
3003 Berne

Collisione con  
- marchi di fabbrica e di commercio o con  
- nomi di ditte già registrati

Sappiate che in Svizzera sono registrati circa 340000 marchi e circa 250000 ragioni sociali. Informatevi quindi in tempo presso gli uffici sotto menzionati se la designazione da voi scelta per contraddistinguere i vostri prodotti o la vostra ditta possa entrare in collisione con marchi o con ditte o rispettivamente loro complementi già registrati. E questa una misura di prudenza che, secondo le circostanze, può preservarvi da gravi danni finanziari.

Ufficio federale del  
registro di commercio  
3003 Berna

Ufficio federale della  
proprietà intellettuale  
3003 Berna

## Eintragungen - Enregistrements

**301407.** Date de dépôt: 4 juillet 1979. Allied Chemical Corporation, Columbia Road and Park Avenue, Morristown (New Jersey, USA). - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque n° 178677. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 4 juillet 1979.

Résines synthétiques; compositions résineuses pour le coulage, la fabrication de matériaux feuilletés, l'imprégnation et la fabrication de films, pellicules et fibres pour le renforcement et le liage d'agglomérés, de masses fibreuses, de tissus, de papier et de matériaux feuilletés, et pour la fabrication de vernis, d'émaux, de peintures, de laques et d'autres compositions de revêtement; adhésifs résineux et agents durcissants pour ceux-ci; matières résineuses à mouler et matières plastiques sous diverses formes, en particulier sous forme de pellicules, morceaux, grains, tiges, pilules, poudres et liquides pour la fabrication d'objets façonnés. (Cl. int. 1, 17)

## PLASKON

**301408.** Date de dépôt: 26 octobre 1979. Symphar S.A., 6, chemin des Carpières, 1214 Vernier. - Fabrication et commerce.

Produits chimiques pour procédés analytiques; colonnes de séparation en matières plastiques ou en verre pour analyses; flacons en matière plastique ou en verre; coffrets en carton ou en matière plastique avec compartiments intérieurs. (Cl. int. 1, 5, 9, 16, 20, 21)

## LIP - O - KIT

**301409.** Date de dépôt: 12 novembre 1979. Lactina Sulsse Panchaud S.A., 1604 Puidoux-Gare. - Fabrication et commerce. - Renouvellement avec limitation de l'indication des produits de la marque n° 183187. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 12 novembre 1979.

Nutriments pour animaux. (Cl. int. 31)

## SUPERLAC

**301410.** Hinterlegungsdatum: 30. August 1979. Arthur Hauser, Furttalstrasse 187, 8046 Zürich; Geschäftsadresse: Birchstrasse 667, 8052 Zürich. - Handel.

Home-Trainer. (Int. Kl. 28)

## HAU-FIT

**301411.** Hinterlegungsdatum: 13. August 1979. Multiforsa AG (Multiforsa S.A.) (Multiforsa Ltd.), 6312 Steinhäusen. - Fabrication und Handel.

Nahrungsmittel, diätetische Produkte; Futtermittel. Veterinärprodukte. (Int. Kl. 5, 29 bis 33)

## MULTIFORSA BIOPLUS

(MULTIFORSA: Durchgesetzte Marke)

**301412.** Hinterlegungsdatum: 7. November 1979. Production Restaurants, Inc., 800 Commerce Road, East, Elmwood Park, New Orleans (Louisiana, USA). - Fabrication und Handel.

Nahrungsmittel, nämlich, Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Zubereitungen aus Fleisch, Fisch, Geflügel oder Wild; gekochtes Gemüse; Füllungen, Zwischenmahlzeiten und Mahlzeiten; Milchgetränke, Kaffee, Tee, Kakao, Kaffee-Essenzen, Kaffee-Extrakte, Mischungen von Kaffee und Zichorie, Zichorie und Zichorie-Mischungen, zur Verwendung als Ersatz von Kaffee; Brot, Semmeln, Bröchen, mit gekochten Nahrungsmitteln gefüllte Bröchen, Sandwiches, gefüllte Bröchen; Biskuits, Kuchen, Torten, Pasteten, gefrorene Süßspeisen, Fruchteis. (Int. Kl. 29, 30)

## HUGGAR'S

**301413.** Hinterlegungsdatum: 2. Oktober 1979. Imperial Chemical Industries, Limited, Imperial Chemical House, Millbank, London S.W. 1 (Grossbritannien). - Fabrication und Handel.

Insektenbekämpfungsmittel, Schwammvertilgungsmittel, Pflanzvertilgungsmittel und Unkrautvertilgungsmittel. (Int. Kl. 5)

## FORTISS

**301414.** Date de dépôt: 1<sup>er</sup> juin 1979. Helior S.A., 5, place du Molard, 1204 Genève. - Fabrication et commerce.

Or et objets en cette matière, notamment pièces de monnaie et médailles, articles d'horlogerie et de bijouterie. (Cl. int. 14)

## HELIOR

**301415.** Date de dépôt: 29 novembre 1979. Helior S.A., 5, place du Molard, 1204 Genève. - Fabrication et commerce.

Livres, reproductions graphiques. (Cl. int. 16)

## HELIOR

**301416.** Hinterlegungsdatum: 29. Juni 1979. Kabushiki Kaisha Asahi Gomu, No. 1-29, Wakamatsu-cho 2-chome, Nagata-ku, Kobe-shi (Hyogo-ken, Japan). - Fabrication und Handel.

Stoffe, Gewebe, insbesondere für wasserdichte Anzüge. (Int. Kl. 24)

## EUCHRO

**301417.** Hinterlegungsdatum: 2. Juli 1979. Chemisch-Technische Werke AG, Bitzenstrasse 44-46, 4132 Muttenz. - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 176631. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 2. Juli 1979 an.

Farbige Holzkonservierungsmittel. (Int. Kl. 2)

## LASULTRA

**301418.** Hinterlegungsdatum: 2. Juli 1979. Geberit AG, Blumenaustrasse 77, 8645 Jona. - Fabrication und Handel.

Sanitäre Apparate und Anlagen. (Int. Kl. 11)

## GEBERIT-MATIC

**301419.** Hinterlegungsdatum: 3. Juli 1979. Beecham Group Limited, Beecham House, Great West Road, Brentford (Middlesex, Grossbritannien). - Fabrication und Handel.

Desinfektionsmittel auf Kresolbasis nicht für menschlichen Gebrauch. (Int. Kl. 5)

## TEKRESOL

**301420.** Hinterlegungsdatum: 19. Oktober 1979. Ursula J. Edelmann, Narzissenstrasse 15, 8006 Zürich. - Handel.

Seifen, Parfümerien, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege. (Int. Kl. 3)

## PEESHINE

**301421.** Date de dépôt: 2 août 1979. Milliken Research Corporation, Iron Ore Road, Spartanburg (Caroline du Sud, USA). - Fabrication et commerce.

Préparations, instruments et matériel pour nettoyer, machines électriques pour nettoyer. (Cl. int. 3, 7, 8, 9, 21)

## CAPTURE

**301422.** Hinterlegungsdatum: 19. Juli 1979. Stamm AG, 8193 Eglisau. - Fabrication und Handel.

Textilien aller Art, Plastikfolien und mit Kunststoffen und Elastomeren beschichtete oder imprägnierte Textilien aller Art und Papiere sowie daraus hergestellte Artikel, nämlich Tischbeläge, Tischtücher, Schürzen sowie Oberbekleidungen aller Art, Messbänder, Projektionsschirme und -wände, Etiketten, Blachen, Bootsdecken, Verdecke, Marktstanddecken, Schwimmbad-Abdeckungen, Bedachungen, Zelte, Bahrentücher, Säcke, Hüllen, Schutzhauben, Turmmatten-Überzüge, Storen, Fahnen, Wimpel, Verkehrssignale, Behälter, Schläuche, Wassereimer, Siloauskleidungen, Silowasserpressen, Teichauskleidungen, Reklambänder, Abschrankungen, Abblendtücher, Zielbänder, Transportbänder, Spann- und Tragiemen, Dressiersäcke, Vorhänge, Falltüren, Trennwände, Isolationszelle und -wände, Frostschutzmatten, Faltenbälge, Tapeten, Autoschiebedächer, Autodachverkleidung, Autohimmel, Kühlerrouleaux, Verkleidungen aller Art (Wandverkleidungen, Deckenverkleidungen, Türenverkleidungen, Servierbrettverkleidungen, Tablarverkleidungen), Betteinlagen, Matratzenüberzüge, Bügelbrettüberzüge, Matten, Bodenbeläge, Teppichzwischenlagen, Drucktücher (für das graphische Gewerbe), Polsterüberzüge, Sitzkissen, Einfaßbänder, Bucheinbände, Reisegepäck, Taschen, Rucksäcke, Mappen, Koffer, Necessaires, Täschnerwaren, Decksohlen, Schuh-Obermaterial, Käder, Sport- und Campingartikel, nämlich Zeltböden, Zeltvorplatzböden, Zeltabschlussstreifen, Zeltvordachstoffe; Webstoffe, Bett- und Tischdecken sowie andere Textilwaren aller Art. (Int. Kl. 6, 9, 11, 12, 16 bis 28)

## STAMTEX

**301423.** Hinterlegungsdatum: 21. August 1979.  
Karl E. Sterchi, Maurstrasse 56, 8117 Fällanden. - Handel.

Weine, Spirituosen und andere Getränke. (Int. Kl. 32, 33)

## HERKULES

**301424.** Hinterlegungsdatum: 21. August 1979.  
Karl E. Sterchi, Maurstrasse 56, 8117 Fällanden. - Handel.

Weine, Spirituosen und andere Getränke. (Int. Kl. 32, 33)



**301425.** Hinterlegungsdatum: 15. Mai 1979.  
1, 2, 3 Auto Service GmbH & Co., Im Vogelsang 1a, Frankfurt am Main (Bundesrepublik Deutschland). - Fabrikation und Handel.

Chemische Erzeugnisse für den Unterboden- und Hohlraumsschutz von Automobilen, Rostumwandler für Automobile, Hydraulikflüssigkeiten und Bremsflüssigkeiten für Automobile; Mittel zur Pflege und zum Schutz von Chromteilen von Automobilen. Mittel zum Entfernen von Teerflecken und andere Fleckenentfernungsmittel; Öle zum Schutz des Innenraumes und der Hohlräume von Automobilkarosserien; Verbandzeugkasten; metallische Reservekanister; Handwerkszeuge für Automobile; Kompass, Antennen und Autoradios, elektrische Zigarettenanzünder, Reifendruckprüfer, Batterien und Batterieladegeräte für Automobile, Pannendreiecke, Fahrzeugthermostate, Bordinstrumente für Automobile; Zubehör und Bestandteile für Automobile, nämlich Scheinwerfer, Nebelscheinwerfer, Nebelschlussleuchten, Schutzabdeckungen für Scheinwerfer, Klimaanlage, Zündkerzen, Zündungsteile, Benzinpumpen, Vergaser, Druckluftpumpen für Reifen, Filter, Bremsen, Kupplungen, Auspuffe, Stossdämpfer, Federbeine, Steuerräder, Stossstangen, Felgen, Raddeckel, Sicherheitsgurten, Sonnenblenden, Scheiben, Scheibenheber, Heckscheibenheizungen, Scheibenwischer, Sitze, Gummitteile, Karosserieteile, Keilriemen, Schalthebel, Verbindungskabel für Anhänger, Fell- und Schutzhüllen für Autositze, Blinklichter und Blinkvorrichtungen und dergleichen, Kunststoffreservekanister, Storen, Teppiche und Matten, Strassenkarten und Fensterleder. (Int. Kl. 1 bis 12, 16, 18, 20, 21, 24, 27, 34)



Die Marke wird rot, blau, grün und schwarz ausgeführt.

**301426.** Hinterlegungsdatum: 1. Juni 1979.  
Tideco AG, Gerechtigkeitsgasse 49, 3011 Bern. - Fabrikation und Handel.

Bauelemente für den Innenausbau aus Holz, Kunststoff, Stein und Metall, inklusive mit Stoff überzogene Bauelemente; Stoffe, Tapeten, Teppiche, Schränke, Möbel, Lampen, Spiegel, Garderoben, Geschirr, Besteck, Behälter für den Haushalt, Uhren, Kerzenhalter, Skulpturen, Säulen, Bilder, Bilder- und Spiegelrahmen. (Int. Kl. 6, 8, 11, 14, 16, 17, 19, 20, 21, 24, 27)



**301427.** Date de dépôt: 31 mai 1979.  
Editions Rencontre Société anonyme, 29, chemin d'Entre-Bois, 1018 Lausanne. - Fabrication et commerce.

Livres, publications, imprimés, journaux, périodiques, œuvres littéraires, brochures, manuels techniques, agendas, couvertures de livres, signets, reliures pour livres, matériel de reliure pour livres, reproductions, catalogues, cartes, répertoires à fiches (n'étant pas des meubles), machines à écrire, rubans pour machines à écrire, globes terrestres, reproductions lithographiques de photos, tableaux et œuvres d'art. (Cl. int. 16)

## Selbst ist die Frau



**301428.** Date de dépôt: 31 mai 1979.  
Editions Rencontre Société anonyme, 29, chemin d'Entre-Bois, 1018 Lausanne. - Fabrication et commerce.

Livres, publications, imprimés, journaux, périodiques, œuvres littéraires, brochures, manuels techniques, agendas, couvertures de livres, signets, reliures pour livres, matériel de reliure pour livres, reproductions, catalogues, cartes, répertoires à fiches (n'étant pas des meubles), machines à écrire, rubans pour machines à écrire, globes terrestres, reproductions lithographiques de photos, tableaux et œuvres d'art. (Cl. int. 16)

## Tout réussir au Féminin



**301429.** Date de dépôt: 31 mai 1979.  
Editions Rencontre Société anonyme, 29, chemin d'Entre-Bois, 1018 Lausanne. - Fabrication et commerce.

Livres, publications, imprimés, journaux, périodiques, œuvres littéraires, brochures, manuels techniques, agendas, couvertures de livres, signets, reliures pour livres, matériel de reliure pour livres, reproductions, catalogues, cartes, répertoires à fiches (n'étant pas des meubles), machines à écrire, rubans pour machines à écrire, globes terrestres, reproductions lithographiques de photos, tableaux et œuvres d'art. (Cl. int. 16)

## champions

**301430.** Date de dépôt: 31 mai 1979.  
Editions Rencontre Société anonyme, 29, chemin d'Entre-Bois, 1018 Lausanne. - Fabrication et commerce.

Livres, publications, imprimés, journaux, périodiques, œuvres littéraires, brochures, manuels techniques, agendas, couvertures de livres, signets, reliures pour livres, matériel de reliure pour livres, reproductions, catalogues, cartes, répertoires à fiches (n'étant pas des meubles). (Cl. int. 16)

## FITNESS-KÜCHE



**301431.** Date de dépôt: 31 mai 1979.  
Editions Rencontre Société anonyme, 29, chemin d'Entre-Bois, 1018 Lausanne. - Fabrication et commerce.

Livres, publications, imprimés, journaux, périodiques, œuvres littéraires, brochures, manuels techniques, agendas, couvertures de livres, signets, reliures pour livres, matériel de reliure pour livres, reproductions, catalogues, cartes, répertoires à fiches (n'étant pas des meubles). (Cl. int. 16)

## CUISINE BIEN ÊTRE



**301432.** Date de dépôt: 31 mai 1979.  
Editions Rencontre Société anonyme, 29, chemin d'Entre-Bois, 1018 Lausanne. - Fabrication et commerce.

Livres, publications, imprimés, journaux, périodiques, œuvres littéraires, brochures, manuels techniques, agendas, couvertures de livres, signets, reliures pour livres, matériel de reliure pour livres, reproductions, catalogues, cartes, répertoires à fiches (n'étant pas des meubles), globes terrestres, reproductions lithographiques de photos, tableaux et œuvres d'art. (Cl. int. 16)



**301433.** Date de dépôt: 31 mai 1979.  
Editions Rencontre Société anonyme, 29, chemin d'Entre-Bois, 1018 Lausanne. - Fabrication et commerce.

Livres, publications, imprimés, journaux, périodiques, œuvres littéraires, brochures, manuels techniques, agendas, couvertures de livres, signets, reliures pour livres, matériel de reliure pour livres, reproductions, catalogues, cartes, répertoires à fiches (n'étant pas des meubles). (Cl. int. 16)



**301434.** Hinterlegungsdatum: 13. Juni 1979.  
Ali AG, Lindenstrasse 20, 8302 Kloten. - Fabrikation und Handel.

Waren aus Zinn, nämlich Fasshähne, Zifferblätter, Medaillen, Pokale, Figurinen, Trophäen, Schmuckwaren, Manschettenknöpfe, Briefbeschwerer, Schreibschmuck, Krüge, einschliesslich Kaffee- und Teekrüge sowie Kaffee- und Tee-Serviersets, Becher, Kannen, Trinkgefässe aller Art, Messbecher, Eierbecher, Schalen, Servierplatte, Salz- und Pfefferdosen und -garnituren, Gewürzgarnituren, Platzteller, Kerzenhalter und -ständer, Vasen, Aschenbecher, Zigaretten Dosen und -etuis, Zigarettenanzünder und andere Raucherutensilien. (Int. Kl. 6, 14, 16, 21, 26, 34)



**301435.** Date de dépôt: 29 mai 1979.  
**Economic Swiss Time AG, Unterdorf, 4322 Mumpf.** - Fabrication et commerce.

Tous produits horlogers, appareils et instruments destinés à mesurer le temps, montres, réveils, mouvements de montres, boîtes de montres, cadrans de montres et parties de montres. (Cl. int. 14)



**301436.** Hinterlegungsdatum: 15. Mai 1979.  
**Bertrams AG, Aeschengraben 9, 4051 Basel; Geschäftsadresse: Epfingerstrasse 41, 4132 Muttenz.** - Fabrication.

Fabrikationsanlagen für die chemische Industrie und andere Industrien; elektrische und nicht elektrische Apparate für die chemische Industrie und andere Industrien, nämlich Durchlauferhitzer, Wärmetauscher, Kondensatoren, Drucktanks für verflüssigte Gase, Druckfilter, Rührautoklaven, Reaktionsgefässe, Abscheider, Verdichtungsmaschinen, Windkessel und dergleichen; Industrieabwasseranlagen; Wärmeträgerheizungen; Schwefelsäurerückgewinnungsanlagen. Anlagen zur Herstellung von Kunstharz, Prillanlagen, Wirbelbetтанlagen, Laugenkonzentrieranlagen; Spenglerie-Halbfabrikate, Ofenrohrartikel und gewölbte Böden aus Metall. (Int. Kl. 6, 7, 9, 11)



**301437.** Hinterlegungsdatum: 15. Juni 1979.  
 Prioritätsanspruch: Grossbritannien, 19. Dezember 1978.  
**Ferranti Limited, Hollinwood (Lancashire, Grossbritannien).** - Fabrication und Handel.

Halbleitergeräte. (Int. Kl. 9)



**301438.** Hinterlegungsdatum: 21. Juni 1979.  
**Exxon Corporation, 1251 Avenue of the Americas, New York (New York, USA).** - Fabrication und Handel.

Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, wissenschaftliche, photographische, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Kunstharze, Kunststoffstoffe im Rohzustand (in Form von Pulvern, Flüssigkeiten oder Pasten); Düngemittel (natürliche und künstliche); Feuerlöschmittel; Härtemittel und chemische Präparate zum Löten; chemische Erzeugnisse zum Frischhalten und Haltbarmachen von Lebensmitteln; Gerbmittel; Klebstoffe für gewerbliche Zwecke; technische Öle und Fette; Schmiermittel; Staubbindemittel; Brennstoffe (einschliesslich Motorenreibstoffe) und Leuchtstoffe; Kerzen, Wachslichter, Nachlichter und Dochte. (Int. Kl. 1, 4)



Die Marke wird blau, hellblau und schwarz ausgeführt.

**301439.** Hinterlegungsdatum: 10. September 1979.  
**I. B. Tramonda AG, Schönenbühlstrasse 33, 8820 Wädenswil.** - Fabrication und Handel.

Telephon-Schallschluckhauben. (Int. Kl. 9, 19)



**301440.** Hinterlegungsdatum: 16. August 1979.  
**E. Berlinka, Burstwiesenstrasse 69, 8055 Zürich.** - Fabrication und Handel.

Schmuckwaren aus Edelmetallen. (Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 3551.

**301441.** Hinterlegungsdatum: 20. August 1979.  
**Aktiengesellschaft Adolph Saurer, 9320 Arbon.** - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 177728. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. August 1979 an.

Kraftwagen und deren Bestandteile, Motoren und deren Bestandteile, Wagenschilder. (Int. Kl. 6, 12)



**301442.** Hinterlegungsdatum: 5. November 1979.  
**Schoeller Albers AG, Ebnatstrasse 65, 8200 Schaffhausen.** - Fabrication und Handel.

Garne aller Art. (Int. Kl. 23)



**301443.** Hinterlegungsdatum: 14. November 1979.  
**Dorbena Rheintalische Bettfedern-, Daunens- und Deckenfabrik Aktiengesellschaft, Schaan (Liechtenstein).** - Fabrication.

Daunen und Federn enthaltende Bettwaren, Duvets und Kissen sowie Bettwäsche aller Art. (Int. Kl. 20, 24)



**301444.** Hinterlegungsdatum: 30. Oktober 1979.  
**Moore Business Forms Inc., 300 Lang Boulevard, Grand Island (New York, USA).** - Fabrication und Handel.

Drucksachen; Papeteriewaren; Geschäftspapiere; Maschinen zur Bearbeitung dieser Papiere, nämlich Maschinen zur Eingabe, Beschriftung, Perforation, Abtrennung und Einteilung in verschiedene Formate; Billette; Etiketten; Kohlepapier; Durchschlagpapier; Farbbänder für Schreibmaschinen. (Int. Kl. 7, 16)



**MOORE REDIFORM**

**301445.** Date de dépôt: 18 juillet 1979.  
**Vapor Corporation, 6420 West Howard Street, Chicago (Illinois, USA).** - Fabrication et commerce.

Dispositifs de commande de température pour véhicules ferroviaires; accouplements de conduites de vapeur et conduites de vapeur pour véhicules ferroviaires; générateurs de vapeur et chauffe-eau à huile et à gaz; pompes d'alimentation d'eau, régulateurs d'eau à trop-plein et interrupteurs flottants et à pression pour bouilleurs et générateurs de vapeur; relais et contacteurs électriques; dispositifs de commande centrale pour installations à bouilleurs et générateurs de vapeur multiples; thermostats à colonne de mercure, enregistreurs électroniques, corps de chauffe électriques pour la production d'eau chaude par accumulation, dispositifs d'actionnement électrique ou pneumatique de soupapes, ainsi que parties de tous ces produits. (Cl. int. 7, 9, 11, 12)



## Schweizerische Nationalbank - Ausweis vom 10. Januar 1980

<b>Aktiven</b>
Gold
Devisen
Inlandportefeuille
- diskontierte Forderungen
- Schatzanweisungen des Bundes
Lombardvorschüsse
Wertschriften
- deckungsfähige
- andere
Korrespondenten im Inland
Sonstige Aktiven
Verlust auf den Devisenbeständen per 31. Dezember 1978,
Saldo am 31. Dezember 1979
(gedeckt durch die stillen Reserven auf Gold)
Total

<b>Passiven</b>
Eigene Mittel
Notenumlauf
Täglich fällige Verbindlichkeiten
- Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie
- übrige täglich fällige Verbindlichkeiten
Mindestreserven von Banken auf:
- inländischen Verbindlichkeiten
- ausländischen Verbindlichkeiten
Verbindlichkeiten auf Zeit
- Sterilisierungskriptionen
- eigene Schuldverschreibungen
Sonstige Passiven
Total

<b>Offizielle Sätze</b>
Offizieller Diskontsatz
Offizieller Lombardzinsfuß
Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel
a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln
b) für übrige Pflichtlager

## Wegleitung zur Bewertung von Wertpapieren ohne Kurswert für die Vermögenssteuer, Ausgabe 1977

(Randziffer 21 und 94)

Für den Bewertungsstichtag 1. Januar 1980 wurden folgende Kapitalisierungszinssätze festgelegt:

Ordentlicher Kapitalisierungszinssatz	= 7 %
Für Aktien von Bank- und Versicherungsunternehmen	= 6½ %
Für Aktien von Kraftwerken	= 5¼ %

Eidgenössische Steuerverwaltung  
Sektion Wertschriftenbewertung

## Instructions concernant l'estimation des titres sans cours en vue de l'impôt sur la fortune, édition 1977

(chiffres 21 et 94)

Pour la date d'assujettissement du 1<sup>er</sup> janvier 1980, les taux d'intérêt de capitalisation suivants ont été fixés pour l'estimation des titres sans cours:

Taux d'intérêt de capitalisation ordinaire	= 7 %
Pour les actions de sociétés bancaires et d'assurances	= 6½ %
Pour les actions d'usines électriques	= 5¼ %

Administration fédérale des contributions  
Section d'estimation des titres

<b>Actif</b>
Encaisse-or
Devises
Portefeuille effets sur la Suisse
- valeurs escomptées
- bons du trésor de la Confédération
Avances sur nantissement
Titres
- pouvant servir de couverture
- autres
Korrespondants en Suisse
Autres postes de l'actif
Perte sur les réserves de devises au 31 décembre 1978,
solde au 31 décembre 1979
(couverte par les réserves latentes sur l'encaisse-or)
Total

<b>Passif</b>
Fonds propres
Billets en circulation
Engagements à vue
- comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie
- autres engagements à vue
Réserves minimales des banques sur:
- les engagements en Suisse
- les engagements envers l'étranger
Engagements à terme
- réscriptions de stérilisation
- bons émis par la banque
Autres postes du passif
Total

<b>Taux officiels</b>	%	seit/depuis le
Taux officiel d'escompte	2	5. 11. 1979
Taux officiel pour avance	3	5. 11. 1979
Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires		
a) pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages	1¼	8. 11. 1979
b) pour autres stocks obligatoires	2	8. 11. 1979

## Verzollungsvorschriften

Die Eidgenössische Oberzolldirektion hat herausgegeben:  
Schweizerischer Gebrauchsolltarif 1959:

a) Nachträge Nrn. 73/75 zur broschiierten Ausgabe vom September/Dezember 1979 Fr. 23.- plus Fr. 1.- Porto.

b) Nachträge Nrn. 73/75 zur Loseblattausgabe vom September/Dezember 1979 Fr. 35.- plus Fr. 1.- Porto.

Bei Bezug von 5 und mehr Exemplaren wird ein Mengenrabatt von 5% gewährt, sofern die Lieferung und Rechnungsstellung an eine einzige Adresse erfolgt.

Diese Drucksachen können bei der Eidgenössischen Oberzolldirektion, 3003 Bern (Postcheckkonto 30-704), bezogen werden.

## Prescriptions de dédouanement

La Direction générale des douanes a publié:

Tarif d'usage des douanes suisses 1959:

a) Bulletins rectificatifs n° 73/75 à l'édition brochée, septembre/décembre 1979 fr. 23.- plus frais de port fr. 1.-.

b) Bulletins rectificatifs n° 73/75 à l'édition à feuilles mobiles, septembre/décembre 1979 fr. 35.- plus frais de port fr. 1.-.

Un rabais de 5% est accordé sur les commandes de 5 exemplaires et plus à condition que la livraison et la facturation soient faites à un seul destinataire.

Ces imprimés peuvent être obtenus auprès de la Direction générale des douanes suisses, 3003 Berne (compte de chèques postaux 30-704).

## Banque nationale suisse - Situation au 10 janvier 1980

	Fr.	Fr.	Veränderungen seit dem letzten Ausweis Changements depuis la dernière situation
Encaisse-or	11 903 909 020.65	—	—
Devises	24 204 394 282.86	-	2 186 055 325.25
Portefeuille effets sur la Suisse	413 104 106.44	-	1 167 412 219.75
- valeurs escomptées	—	-	—
- bons du trésor de la Confédération	154 356 813.16	-	732 025 209.06
Avances sur nantissement	—	-	—
Titres	5 329 800.—	—	—
- pouvant servir de couverture	978 516 901.—	+	20 404 800.—
- autres	41 973 208.84	-	246 660 367.72
Korrespondants en Suisse	99 433 059.45	+	4 196 386.05
Autres postes de l'actif	—	-	—
Perte sur les réserves de devises au 31 décembre 1978,	—	-	—
solde au 31 décembre 1979	1 110 942 692.48	-	—
(couverte par les réserves latentes sur l'encaisse-or)	—	-	—
Total	38 911 959 884.88	—	—

	Fr.	Fr.	
Fonds propres	70 000 000.—	—	—
Billets en circulation	22 295 567 400.—	-	1 465 306 960.—
Engagements à vue	9 426 168 756.49	-	3 780 937 956.—
- comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie	4 057 636 779.66	-	470 798 898.55
- autres engagements à vue	—	-	—
Réserves minimales des banques sur:	—	-	—
- les engagements en Suisse	—	-	—
- les engagements envers l'étranger	—	-	—
Engagements à terme	2 011 100 000.—	+	1 381 000 000.—
- réscriptions de stérilisation	—	-	—
- bons émis par la banque	1 051 486 948.73	+	28 491 878.82
Autres postes du passif	—	-	—
Total	38 911 959 884.88	—	—

## Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen

Sonderheft Nr. 91 der «Volkswirtschaft»

Die Veröffentlichung informiert über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen für erwachsene Arbeitnehmer festgelegten Regelungen der bezahlten Ferien- und Feiertage. Ausserdem sind die geltenden eidgenössischen und kantonalen Ferien- und Feiertagsvorschriften aufgeführt, so dass ein umfassender Überblick über den Stand der Ferien- und Feiertagsbestimmungen entsteht. Die Publikation ist gemischtsprachig.

Der Preis des Heftes beträgt Fr. 11.-. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.

## Vacances et jours fériés payés d'après les conventions collectives de travail

91<sup>e</sup> supplément de «La Vie économique»

Cette publication donne un tableau des régimes de vacances et jours fériés indemnisés, tels qu'ils sont prévus dans les conventions collectives bilatérales de travail en vigueur au début de 1979. Elle contient en outre la liste des dispositions fédérales et cantonales en la matière, ce qui assure une vue d'ensemble complète sur les conditions actuelles en matière de vacances et de jours fériés. L'ouvrage est rédigé dans les trois langues officielles.

L'exemplaire coûte 11 francs. Prière d'effectuer les paiements séparables au compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, Berne. On voudra bien mentionner la commande au verso du talon.



**Mitteilung an die Inhaber von Obligationen  
der 6 3/4 % Anleihe 1975-87 von Fr. 25 000 000  
der Bank für Hypothekarkredite, Basel**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Bank für Hypothekarkredite, Basel, vom 5. Dezember 1979 hat die Fusion der Gesellschaft mit dem Schweizerischen Bankverein beschlossen.

Sämtliche Aktiven und Passiven der Bank für Hypothekarkredite, Basel, sind vom Schweizerischen Bankverein per 31. Dezember 1979 übernommen worden. Demzufolge ist auch die Schuldnerschaft für die

6 3/4 % Anleihe 1975-87 Bank für Hypothekarkredite, Basel,  
von Fr. 25 000 000  
Valoren-Nr. 27 306

an den Schweizerischen Bankverein übergegangen.

Ab 15. Januar 1980 wird daher diese Anleihe an den Börsen von Basel, Genf und Zürich unter der Bezeichnung

Schweizerischer Bankverein  
(früher Bank für Hypothekarkredite, Basel)

unter Beibehaltung der Valorennummer kotiert. Ein Umtausch oder eine Abstempelung der Titel findet nicht statt.

Basel, 14. Januar 1980

Schweizerischer Bankverein



**Einladung zur ordentlichen Generalversammlung  
der Aktionäre**

auf Mittwoch, 30. Januar 1980, 18.15 Uhr, in das Kunst- und Kongresshaus, Luzern.  
Saalöffnung: 17.30 Uhr.

Jahresbericht, Betriebsrechnung, Bilanz und Revisorenbericht liegen ab 18. Januar 1980 zur Einsicht der Aktionäre am Sitz der Gesellschaft auf.

- Traktanden:
1. Vorlage des Jahresberichtes und der Jahresrechnung 1978/79; Bericht der Kontrollstelle.
  2. Entlastung des Verwaltungsrates.
  3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
  4. Wahl der Kontrollstelle 1979/80.

Eigentümer von Inhaber-Aktien können vom 22. bis 29. Januar 1980, 17 Uhr, Zutrittskarten, Jahresbericht, Betriebsrechnung und Bilanz beziehen bei:

der Luzerner Kantonalbank, Luzern  
der Schweizerischen Kreditanstalt, Luzern  
der Schweizerischen Volksbank, Luzern  
der Schweizerischen Bankgesellschaft, Luzern  
dem Schweizerischen Bankverein, Luzern  
sowie an der Kasse der Brauerei Eichhof, Luzern  
und zwar wie folgt:

gegen Hinterlegung der Aktien oder gegen Aushändigung eines genügenden Ausweises über die Hinterlegung der Aktien bei einer Bank bis nach Schluss der Generalversammlung.

Namen-Aktionäre, welche am 15. Januar 1980 im Aktienbuch eingetragen sind, erhalten ohne Anforderung vor der Generalversammlung zugestellt: Jahresbericht, Betriebsrechnung und Bilanz mit der Einladung zur Generalversammlung - eine besondere Meldekarte für die Anforderung der Zutrittskarte als Eigentümer von Namen-Aktien. Das Aktienbuch bleibt vom 15. bis 30. Januar 1980 geschlossen.

Der Aktionär darf nur einen anderen Aktionär mittels schriftlicher Übertragung der Zutrittskarte zu seiner Vertretung an der Generalversammlung bevollmächtigen.

Am Tage der Generalversammlung werden keine Zutrittskarten mehr ausgegeben.

Im Namen des Verwaltungsrates  
Der Präsident: Dr. G. Weber

**SCOE SA**

**Einladung zur ordentlichen Generalversammlung  
der Aktionäre**

am Montag, den 28. Januar 1980, 9 Uhr, am Sitz der Gesellschaft, Löwenstrasse 11, 8001 Zürich.

Traktanden:

1. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung pro 1977, der Bilanz per 31. Dezember 1977 und des Geschäftsberichtes pro 1977; Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über die Behandlung des Gewinn- und Verlustsaldos per 31. Dezember 1977.
3. Entlastung der Verwaltung.
4. Wahl des Verwaltungsrates.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Varia.

Jahresrechnung, Geschäftsbericht und Bericht der Kontrollstelle liegen ab 14. Januar 1980 am Sitz der Gesellschaft, Löwenstrasse 11, Zürich, für die Aktionäre zur Einsicht auf.

Die an der Generalversammlung teilnehmenden Aktionäre haben sich durch Vorlage der Aktien oder durch Hinterlegungsbestätigung vor Beginn der Generalversammlung auszuweisen.

Zürich, den 21. Dezember 1979

Der Verwaltungsrat

**Inserate im SHAB haben Erfolg!**

**SÄCKE/EMBALLAGEN  
aus Polypropylen**

die ideale, preisgünstige Verpackung für viele Produkte.

informieren Sie sich bei  
Custav Magg, Tel. 01 54 80 88,  
Badenerstrasse 450, 8004 Zürich

**Minicomputer Ruf-Praetor 208**

(NP: Fr. 28 000.-) Fr. 6500.- mit 3 Kassettent: Fakturierung, Lager, Hauptbuch und Occ. Hasler Fakturtermaschine elektronisch Fr. 2800.- und Organisationsdruckere Banda (NP: Fr. 4900.-) für Fr. 500.-

Fischer, Fabrikstrasse 45, 8005 Zürich,  
Tel. 01 42 30 20

Zu verkaufen

**industrieland**

ein erstklassiger Verkehrslandeplatz in der Zentralschweiz. Ca. 30 000 m<sup>2</sup> (auch Teilparzellen).

interessenten erhalten nähere Angaben unter Chiffre H 70004, Publicitas, 3001 Bern.



**Bank Rohner AG**

**Umtausch der bisherigen Inhaberaktien  
und Partizipationscheine**

(Valoren Nummern 132.260 und 132.262)

Nach Einlösung des Dividendencoupons Nr. 20 für das Geschäftsjahr 1978/79 sind die bisherigen Aktien und Partizipationscheine nur noch mit dem Talon versehen und werden in neue Titel umgetauscht.

Die neuen Titel mit Coupons Nr. 21 bis 40 plus Talon können

**ab 21. Januar 1980**

bei unserem Hauptsitz St. Gallen gegen Rückgabe der alten Titel mit Talon spesenfrei bezogen werden.

St. Gallen, 14. Januar 1980

Bank Rohner AG



**BOMBARDIER INC.  
MONTRÉAL, CANADA**

**EMPRUNT 5 1/2 % 1980-1992 de Frs 21.000.000**

dont le produit est destiné au remboursement d'emprunts bancaires à moyen terme contractés au Canada.

**Prix d'émission: 100 %**

plus 0,30%, droit de timbre fédéral de négociation

**Durée:**

12 ans 1/2 au maximum

**Titres:**

obligations au porteur de Frs 5.000.- et Frs 100.000.- nominal

**Coupons:**

annuels au 31 juillet, le premier coupon sera payable le 31 juillet 1980 et portera sur une période de 6 mois

**Remboursement:**

le 31 juillet 1992 au pair. L'emprunteur peut dénoncer au remboursement par anticipation la totalité de l'emprunt encore en circulation à 102% le 31 juillet 1986, puis avec une prime décroissante de 1/2% l'an pour le 31 juillet des années 1987 à 1989; ensuite au pair.

**Amortissement:**

achats sur le marché de 1980 à 1987 de Frs 500.000 nominal l'an et de 1988 à 1991 de Frs 3.000.000 nominal l'an, pour autant que le cours ne dépasse pas le pair.

**Statut fiscal:**

le paiement du capital, des primes éventuelles et des intérêts est effectué net de tout impôt et taxes du pays du siège de l'emprunteur, présents ou futurs.

**Cotation:**

à la bourse de Genève

**Numéro de valeur:**

662.673

**Délai de souscription:**

du 14 au 18 janvier 1980 à midi

**Libération:**

31 janvier 1980

CRÉDIT COMMERCIAL DE FRANCE (SUISSE) S.A.

BANQUE GUTZWILLER, KURZ, BUNGENER S.A.  
ALGEMENE BANK NEDERLAND (SCHWEIZ)  
BANCA SOLARI & BLUM S.A.  
BANK IN HUTTWIL  
BANK IN INS  
BANK LANGENTHAL  
BANK IN LANGNAU  
BANK NEUMÜNSTER  
BANKERS TRUST A.G.  
BANQUE BRUXELLES LAMBERT (SUISSE) S.A.  
BANQUE CONTRADE, ORMOND, BURRUS S.A.  
BANQUE COURVOISIER S.A.  
BANQUE NATIONALE DE PARIS (SUISSE) S.A.  
CRÉDIT LYONNAIS  
DOW BANKING CORPORATION  
FRANCK & CIE S.A.

GONET & CIE  
E. GUTZWILLER & CIE  
HOFSTETTER, LANDOLT & CIE  
INTERNATIONALE GENOSSENSCHAFTSBANK A.G.  
KLEINWORT, BENSON (GENEVA) S.A.  
NEDERLANDSCHE MIDDENSTANDSBANK (SCHWEIZ) A.G.  
ROTHSCHILD BANK A.G.  
RÜEGG BANK A.G.  
ST. GALLISCHE CREDITANSTALT  
J. HENRY SCHRODER BANK A.G.  
SOCIETA BANCAIARIA TICINESE  
SOCIETE BANCAIRE BARCLAYS (SUISSE) S.A.  
SOLOTHURNER HANDELSBANK  
SPAR- UND LEIHKASSE SCHAFFHAUSEN  
VOLKSBANK WILLISAU A.G.

**STABLO BOSS**



**Inserate erschliessen den Markt**

Les livrets d'épargne nominatifs de notre banque, ci-après désignés, ayant été volés, égarés ou détruits, seront annulés et remplacés par des nouveaux livrets, s'il n'est pas fait opposition d'ici le 14 mars 1980:

n° 70 368, créancier de fr. 2077.85, délivré le 12 novembre 1963;  
n° 304 409, créancier de fr. 55 358.15, délivré le 9 juin 1972;  
n° 319 229, créancier de fr. 8849.30, délivré le 15 juin 1977;  
n° 900 752, créancier de fr. 28 051.85, délivré le 7 nov. 1954.

Lausanne, le 30 novembre 1979  
Caisse d'Epargne et de Crédit

Wegen Umstellung auf EDV

**Buchungsmaschine  
NCR Klasse 32**

mit 6 Zählwerken, geeignet für Hauptbuch, Kreditoren, Debitoren, Zahitag, Verkaufstatistik, günstig abzugeben.

Walzmühle AG, Wohlen, Tel. 041 71 13 24